

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec**

**PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013**

**Gmina Czarny Dunajec  
Urząd Gminy Czarny Dunajec  
ul. Józefa Piłsudskiego 2  
34-470 Czarny Dunajec**

tel. **18-26-135-40** tel. / fax **18-26-135-30**  
NIP: **735-12-87-226** (Urzędu Gminy)  
NIP: **735-28-43-273** (Gminy Czarny Dunajec)  
REGON: **000537757**  
[www.czarny-dunajec.pl](http://www.czarny-dunajec.pl)  
e-mail: [gmina@czarny-dunajec.pl](mailto:gmina@czarny-dunajec.pl)

# **Specyfikacja Istotnych Warunków Zamówienia**

dla postępowania p.t:

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec**

prowadzonego w trybie przetargu nieograniczonego  
o szacunkowej wartości zamówienia **POWYŻEJ 14 000 EURO**  
**ORAZ POWYŻEJ KWOTY OKREŚLONEJ W PRZEPISACH WYDANYCH NA PODSTAWIE ART. 11**  
**UST. 8 USTAWY PRAWO ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH**

Akceptuję dnia: 10/09/2013

Kierownik Referatu Budownictwa  
Gospodarki Przestrzennej i Rozwoju  
mgr inż. Antoni Chlebek

Zatwierdzam dnia: 10/09/2013

Wójt Gminy Czarny Dunajec  
Józef Babicz

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec**

**PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013****Spis treści:**

|  |    |
|--|----|
| 1. Dane dotyczące postępowania .....   | 3  |
| 2. Przedmiot zamówienia .....  | 3  |
| 3. Warunki udziału w postępowaniu oraz opis sposobu dokonywania oceny spełnienia tych warunków .....   | 6  |
| 4. Wykaz dokumentów i oświadczeń, które muszą dostarczyć Wykonawcy w celu potwierdzenia spełnienia warunków udziału w postępowaniu. ....               | 8  |
| 5. Informacja o sposobie porozumiewania się Zamawiającego z Wykonawcami oraz przekazywania oświadczeń i dokumentów .....                               | 13 |
| 6. Wyjaśnienia oraz zmiana treści specyfikacji.....  | 14 |
| 7. Osoby upoważnione do kontaktów z oferentami .....   | 15 |
| 8. Wymagania dotyczące wadium.....   | 15 |
| 9. Zabezpieczenie należytego wykonania umowy .....   | 17 |
| 10. Termin ważności ofert.....   | 17 |
| 11. Opis sposobu przygotowania ofert:.....   | 18 |
| 12. Informacje stanowiące tajemnice przedsiębiorstwa .....   | 20 |
| 13. Miejsce i termin złożenia ofert .....  | 20 |
| 14. Miejsce i termin otwarcia ofert. ....  | 20 |
| 15. Zasady sporządzania wyceny ofertowej.....  | 21 |
| 16. Informacje dotyczące walut obcych w jakich mogą być prowadzone rozliczenia między zamawiającym a wykonawcą .....                                   | 22 |
| 17. Opis kryteriów, którymi zamawiający będzie się kierował przy wyborze oferty wraz z podaniem znaczenia tych kryteriów oraz sposobu oceny ofert..... | 22 |
| 18. Informacja o formalnościach, jakie powinny zostać dopełnione po wyborze oferty w celu zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego .....        | 23 |
| 19. Dodatkowe informacje .....   | 24 |
| 20. Zmiana oferty, wycofanie oferty .....  | 24 |
| 21. Istotne postanowienia umowy .....  | 24 |
| 22. Środki ochrony prawnej .....   | 25 |
| 26. Wykaz załączników do SIWZ:.....  | 26 |

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec****PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013****1. Dane dotyczące postępowania****1.1 Nazwa Zamawiającego**

**Gmina Czarny Dunajec  
Urząd Gminy Czarny Dunajec  
34-470 Czarny Dunajec, ul. Józefa Piłsudskiego 2  
powiat nowotarski  
woj. małopolskie**

**1.2 Podstawa prawna**

Użyte w niniejszej specyfikacji słowo "Ustawa" bez bliższego określenia oznacza Ustawę z dnia 29 stycznia 2004 r. - Prawo zamówień publicznych (tekst jednolity Dz. U. z 2010 r. Nr 113, poz. 759, Nr 161, poz. 1078 i Nr 182, poz. 1228 oraz z 2011 r. Nr 5, poz. 13 i Nr 28, poz. 143 z późn. zm.). W sprawach nie uregulowanych niniejszą specyfikacją mają zastosowanie przepisy ww. ustawy.

**1.3 Oznaczenie postępowania**

Postępowanie przetargowe, którego częścią jest przedmiotowa specyfikacja istotnych warunków zamówienia zwana dalej SIWZ, oznaczone zostało znakiem [RB.271.30–2013]. Wykonawcy kontaktując się z Zamawiającym we wszystkich sprawach związanych z tym postępowaniem zobowiązani są podać wspomniane wyżej oznaczenie.

Wszelkie daty umieszczone w niniejszej specyfikacji pisane są w systemie: dzień/miesiąc/rok

**1.4 Tryb postępowania**

Postępowanie o udzielenie zamówienia publicznego prowadzone jest w trybie **przetargu nieograniczonego – usługi**, na podstawie art. 39 ustawy.

**Wartość zamówienia przekracza** kwoty określonej w przepisach wydanych na podstawie art. 11 ust. 8 ustawy

**1.5 Informacje dotyczące miejsca publikacji ogłoszenia**

- Tablica ogłoszeń w siedzibie Zamawiającego
- Strona internetowa Zamawiającego ( [www.czarny-dunajec.pl](http://www.czarny-dunajec.pl) )
- Ogłoszenie przekazane zostało drogą elektroniczną w **dniu 10/09/2013** do opublikowania w Urzędzie Publikacji Unii Europejskiej ( [www.simap.europa.eu](http://www.simap.europa.eu) )

**2. Przedmiot zamówienia.****2.1 Opis przedmiotu zamówienia**

2.1.1 Przedmiotem zamówienia jest udzielenie i obsługa długoterminowego kredytu inwestycyjnego w wysokości 3 687 000,00 PLN (słownie: trzy miliony, sześćset osiemdziesiąt siedem tysięcy złotych 00/00 gr.) dla gminy Czarny Dunajec na sfinansowanie następujących zadań:

- Budowa chodnika przy drodze wojewódzkiej w Chochołowie – 800 000, 00 PLN
- Pomoc dla Powiatu nowotarskiego (modernizacja drogi Stare Bystre – Ciche oraz mostu w Ratułowie) – 1 387 000,00 PLN
- Modernizacja budynków ośrodków zdrowia – 500 000,00 PLN
- Modernizacja mostu we Wróblówce – 500 000,00 PLN

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec****PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013**

- Zakup samochodu bojowego dla OSP Czerwienne Górne – 500 000,00 PLN
- 2.1.2 Pobranie kredytu: w jednej transzy, płatnej na konto gminy Czarny Dunajec do dnia: 29.11.2013 r.
- 2.1.3 Forma zabezpieczenia kredytu: weksel in blanco (Skarbnik złoży kontrasygnatę na wekslu)
- 2.1.4 Koszt kredytu stanowić będą:
  - odsetki wg zmiennej stopy procentowej wg WIBOR 3M
  - stała marża banku wyrażona w ofercie Banku
- 2.1.5 Okres karencji jaką Wykonawca udzieli Zamawiającemu w spłacie kredytu, wynosi jeden rok.
- 2.1.6 Spłata kredytu będzie w 40-tu równych ratach, płatnych co kwartał w ostatnim dniu roboczym danego miesiąca począwszy od dnia 31.03.2015r.
- 2.1.7 Oprocentowanie będzie podlegało zmianom co kwartał pierwszego dnia miesiąca danego kwartału a nowa stawka WIBOR 3M będzie z dnia zmiany oprocentowania (tj. z pierwszego miesiąca danego kwartału).
- 2.1.8 Począwszy od dnia 31.03.2014r. będą spłacane same odsetki stanowiące sumę zmiennej stopy procentowej ustalonej przez Bank w oparciu o stawkę WIBOR 3m i stałą marży Banku – odsetki będą spłacane w ostatnim dniu roboczym w danym kwartale, zgodnie z harmonogramem płatności.
- 2.1.9 Począwszy od dnia 31.03.2015r. będą łącznie spłacane odsetki (WIBOR 3m + stała marża Banku) wraz z ratą kredytu - w ostatnim dniu roboczym w danym kwartale, zgodnie z harmonogramem płatności.
- 2.1.10 Oprocentowaniu podlega kwota faktycznie wykorzystanego kredytu, przyjmując rzeczywistą liczbę dni w miesiącu oraz założenie, że rok liczy 365 dni a liczba dni w roku przestępnym wynosi 366 dni. Zmiana oprocentowania wynikająca ze zmiany stawki WIBOR 3M nie stanowi zmiany warunków umowy, tym samym nie wymaga jej aneksowania.
- 2.1.11 Termin spłaty kredytu: spłata w ciągu 10 lat tj. od 2015 r. do 2024 r. - zgodnie z harmonogramem płatności.
- 2.1.12 Z tytułu obsługi kredytu nie będą pobierane żadne inne opłaty i prowizje poza ujętymi w ofercie.
- 2.1.13 Wykorzystanie kredytu nastąpi zgodnie z dyspozycją Zamawiającego
- 2.1.14 Uruchomienie kredytu może nastąpić na podstawie pisemnej dyspozycji na formularzu Wykonawcy.
- 2.1.15 Zamawiający podpisze oświadczenie o egzekucji na podstawie bankowego tytułu egzekucyjnego z kontrasygnatą Skarbnika Gminy (w trybie art. 97 i nast. ustawy Prawo bankowe).
- 2.1.16 Wszelkie materiały niezbędne do zbadania zdolności kredytowej, zawiera załącznik **nr 4 do niniejszej specyfikacji**

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec**

PRZETARG: 30/2013

Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013

Data otwarcia ofert: 24/10/2013

**Zamawiający ustala następujący harmonogram spłaty rat kredytu wraz z odsetkami:**

| Numer raty | Data spłaty | Wysokość spłaty        |
|------------|-------------|------------------------|
| 0          | 2013-11-29  | 0 zł                   |
|            | 2014-03-31  | 0 zł + odsetki         |
|            | 2014-06-30  | 0 zł + odsetki         |
|            | 2014-09-30  | 0 zł + odsetki         |
|            | 2014-12-31  | 0 zł + odsetki         |
| 1          | 2015-03-31  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 2          | 2015-06-30  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 3          | 2015-09-30  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 4          | 2015-12-31  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 5          | 2016-03-31  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 6          | 2016-06-30  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 7          | 2016-09-30  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 8          | 2016-12-30  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 9          | 2017-03-31  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 10         | 2017-06-30  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 11         | 2017-09-29  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 12         | 2017-12-29  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 13         | 2018-03-30  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 14         | 2018-06-29  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 15         | 2018-09-28  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 16         | 2018-12-31  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 17         | 2019-03-29  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 18         | 2019-06-28  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 19         | 2019-09-30  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 20         | 2019-12-31  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 21         | 2020-03-31  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 22         | 2020-06-30  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 23         | 2020-09-30  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 24         | 2020-12-31  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 25         | 2021-03-31  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 26         | 2021-06-30  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 27         | 2021-09-30  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 28         | 2021-12-31  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 29         | 2022-03-31  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 30         | 2022-06-30  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 31         | 2022-09-30  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 32         | 2022-12-30  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 33         | 2023-03-31  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 34         | 2023-06-30  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 35         | 2023-09-29  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 36         | 2023-12-29  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 37         | 2024-03-29  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 38         | 2024-06-28  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 39         | 2024-09-30  | 92 225,00 zł + odsetki |
| 40         | 2024-12-31  | 92 225,00 zł + odsetki |

W postępowaniu mogą wziąć udział banki lub inne instytucje finansowe uprawnione do udzielania kredytów zgodnie z obowiązującym w Polsce prawem.

Zamawiający zastrzega sobie, iż Kredytodawca nie ma prawa żądać żadnych prowizji i opłat, w przypadku, gdy Zamawiający nie wykorzysta całości kredytu postawionego do dyspozycji.

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec****PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013**

Zamawiający zastrzega sobie prawo zmiany wysokości i terminów uruchomienia transz kredytu w zależności od rzeczywistych potrzeb bez ponoszenia z tego tytułu żadnych dodatkowych opłat.

Zamawiający zastrzega sobie prawo zmiany terminów i kwot spłat kredytu bez ponoszenia z tego tytułu dodatkowych kosztów po wcześniejszym zgłoszeniu Kredytodawcy gotowości spłaty na co najmniej 14 dni przed terminem tej spłaty, jednak całkowita spłata kredytu nie może nastąpić później niż do dnia 31.12.2024 r.

Zamawiający zastrzega sobie prawo po podpisaniu umowy kredytowej do negocjacji niższej marży banku, o ile kredytodawca wyrazi chęć prowadzenia tego typu negocjacji.

Wykonawca do oferty winien załączyć projekt umowy. Zamawiający zaakceptuje treść umowy kredytowej stosowanej w swej działalności przez kredytodawcę pod warunkiem, że będzie ona zgodna ze specyfikacją istotnych warunków zamówienia.

W interesie Wykonawcy jest zdobycie wszelkich niezbędnych informacji koniecznych do przygotowania i złożenia oferty.

**2.2 Nomenklatura Wspólnego Słownika Zamówień – Kod CPV:**

przedmiot główny:

66.11.30.00-5 – usługi udzielania kredytu

**2.3 Termin realizacji zamówienia**

rozpoczęcie: 29.11.2013 r.

zakończenie: 31.12.2024 r.

**2.4 Inne ustalenia Zamawiającego**

- Zamawiający **nie dopuszcza** możliwości złożenia **oferty wariantowej**,
- Zamawiający **nie dopuszcza** możliwości złożenia **oferty częściowej**,
- Zamawiający **nie przewiduje** możliwości udzielenia **zamówień uzupełniających**,
- Zamawiający **nie przewiduje** wypłaty zaliczek,
- Zamawiający **nie przewiduje** wyboru najkorzystniejszej oferty z zastosowaniem **aukcji elektronicznej**,
- Zamawiający **nie przewiduje** zawarcia umowy ramowej,
- Zamawiający **nie przewiduje** ustanowienia dynamicznego systemu zakupów.

**3. Warunki udziału w postępowaniu oraz opis sposobu dokonywania oceny spełnienia tych warunków**

3.1. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy spełniają warunki udziału w postępowaniu, o których mowa w art. 22 ust. 1 Ustawy:

3.1.1. Uprawnienia do wykonywania określonej działalności lub czynności jeżeli przepisy prawa nakładają obowiązek ich posiadania:

Opis sposobu dokonywania oceny spełnienia tego warunku.

Warunek ten zostanie spełniony, jeżeli Wykonawca wykaże, iż:

posiada zezwolenie przewidziane ustawą Prawo Bankowe lub inny dokument uprawniający do podjęcia działalności gospodarczej w zakresie objętym przedmiotem zamówienia.

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec****PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013****3.1.2. Wiedza i doświadczenie:**

Opis sposobu dokonywania oceny spełnienia tego warunku.  
Zamawiający nie precyzuje w tym zakresie szczegółowych wymagań.

**3.1.3. Potencjał techniczny**

Opis sposobu dokonywania oceny spełnienia tego warunku.  
Zamawiający nie precyzuje w tym zakresie szczegółowych wymagań.

**3.1.4. Osoby zdolne do wykonania zamówienia:**

Opis sposobu dokonywania oceny spełnienia tego warunku.  
Zamawiający nie precyzuje w tym zakresie szczegółowych wymagań.

**3.1.5. Sytuacja ekonomiczna i finansowa.**

Opis sposobu dokonywania oceny spełnienia tego warunku.  
Zamawiający nie precyzuje w tym zakresie szczegółowych wymagań.

3.2. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu na podstawie art. 24 ust. 1 ustawy Pzp.

**UWAGI:**

- Ocena spełnienia warunków udziału w postępowaniu dokonana zostanie zgodnie z formułą spełnia – nie spełnia, w oparciu o informacje zawarte w dokumentach i oświadczeniach (wymaganych przez Zamawiającego i podanych w SIWZ) dołączonych do oferty. Z treści dokumentów musi wynikać jednoznacznie, iż w/w warunki Wykonawca spełnia. Nie dołączenie do oferty wymaganych dokumentów (określonych w pkt. 4) skutkować będzie wykluczeniem wykonawcy z postępowania z zastrzeżeniem art. 26 ustawy Pzp.
- Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia powinni wykazać, że warunki określone w ust. 3, pkt 3.1 spełniają łącznie, natomiast warunek określony w ust. 3 pkt 3.2 winien spełniać każdy z Wykonawców wspólnie ubiegających się o zamówienie (składających ofertę wspólną).
- Wykonawca może polegać na wiedzy, doświadczeniu, potencjale technicznym, osobach zdolnych do wykonania zamówienia lub zdolnościach finansowych innych podmiotów niezależnie od charakteru prawnego i łączących go z nimi stosunków. Wykonawca w takiej sytuacji zobowiązany jest udowodnić Zamawiającemu, iż będzie dysponował zasobami niezbędnymi do realizacji zamówienia w szczególności przedstawiając w tym celu pisemne zobowiązanie innych podmiotów do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na okres korzystania z nich przy wykonywaniu zamówienia [art. 26, ust. 2b Ustawy].
- Wykonawcy, którzy nie wykażą spełnienia warunków udziału w postępowaniu, podlegać będą wykluczeniu z udziału w postępowaniu. Ofertę Wykonawcy wykluczonego uznaje się za odrzuconą bez dokonania jej badania i oceny.
- Z udziału w niniejszym postępowaniu wyklucza się Wykonawców, którzy podlegają wykluczeniu na podstawie art. 24 ust. 1 i 2 Ustawy.

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec**

**PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013**

**4. Wykaz dokumentów i oświadczeń, które muszą dostarczyć Wykonawcy w celu potwierdzenia spełnienia warunków udziału w postępowaniu.**

Na potwierdzenie spełnienia warunków udziału w postępowaniu Wykonawcy są zobowiązani złożyć w ofercie:

**4.1. W celu wykazania spełnienia przez Wykonawcę warunków o których mowa w art. 22 ust. 1 Ustawy, Zamawiający żąda następujących dokumentów:**

**4.1.1. Zezwolenie** przewidziane ustawą Prawo Bankowe lub inny dokument uprawniający do podjęcia działalności gospodarczej w zakresie objętym przedmiotem zamówienia.

**4.1.2. Wypełnione i podpisane** oświadczenie stanowiące załącznik nr 2 do SIWZ (dotyczące spełnienia warunków określonych w art. 22 ust. 1 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r Prawo zamówień publicznych – Dz.U. z 2007r. Nr 223, poz. 11655 wraz z późniejszymi zmianami).

W przypadku oferty składanej przez Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, oświadczenie o spełnieniu warunków, o których mowa w art. 22 ust. 1 Ustawy, składa co najmniej jeden z tych Wykonawców (np. lider konsorcjum) albo wszyscy ci Wykonawcy wspólnie.

**4.2. W celu potwierdzenia, nie podlegania wykluczeniu z postępowania o udzielenie zamówienia z art. 24 ust.1 i 2 ustawy, Zamawiający żąda następujących dokumentów:**

**4.2.1. oświadczenie o braku podstaw do wykluczenia** wg wzoru stanowiącego załącznik nr 3 do SIWZ (oświadczenie o braku podstaw do wykluczenia zgodnie z art. 24. ust. 1 i 2 ustawy).

W przypadku oferty składanej przez Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, oświadczenie to składa każdy w Wykonawców oddzielnie.

**4.2.2. aktualny odpis z właściwego rejestru lub z centralnej ewidencji i informacji o działalności gospodarczej**, w celu wykazania braku podstaw do wykluczenia w oparciu o art. 24 ust. 1 pkt 2 Ustawy, wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert.

W przypadku oferty składanej przez Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, dokument ten składa każdy z Wykonawców oddzielnie (jeśli dotyczy).

**4.2.3. aktualne zaświadczenie właściwego naczelnika urzędu skarbowego** potwierdzające, że Wykonawca nie zalega z opłacaniem podatków lub zaświadczenie, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu - wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert.

W przypadku wykonawców działających w formie spółki osobowej, wykonawca dołączy zaświadczenie naczelnika urzędu skarbowego o nie zaleganiu z opłacaniem podatków odrębnie dla spółki (dotyczy podatku VAT, podatku dochodowego-funkcja płatnika), odrębnie zaświadczenia o nie zaleganiu z opłacaniem podatków dla poszczególnych współników spółki.

W przypadku oferty składanej przez Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, dokument ten składa każdy z Wykonawców.



**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec**

PRZETARG: 30/2013

Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013

Data otwarcia ofert: 24/10/2013

4.2.4. **aktualne zaświadczenie właściwego oddziału Zakładu Ubezpieczeń Społecznych** lub Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego potwierdzające, że wykonawca nie zalega z opłacaniem składek na ubezpieczenie zdrowotne i społeczne, lub potwierdzenie, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu - wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert.

W przypadku oferty składanej przez Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, dokument ten składa każdy z Wykonawców.

4.2.5. **aktualna informacja z Krajowego Rejestru Karnego** w zakresie określonym w **art. 24 ust. 1 pkt 4-8 Ustawy**, wystawiona nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert. (**UWAGA:** Jeżeli w przypadku Wykonawcy mającego siedzibę na terytorium RP, osoby, o których mowa w art. 24 ust 1 pkt 5-8, 10 i 11 Ustawy, mają miejsce zamieszkania poza terytorium RP, Wykonawca składa w odniesieniu do nich zaświadczenie właściwego organu sądowego albo administracyjnego miejsca zamieszkania dotyczące niekaralności tych osób w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 5-8, 10 i 11 Ustawy, wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert, z tym że w przypadku gdy w miejscu zamieszkania tych osób nie wydaje się takich zaświadczeń – zastępuje się je dokumentem zawierającym oświadczenie złożone przed właściwym organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego miejsca zamieszkania tych osób lub przed notariuszem.)

W przypadku oferty składanej przez Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, dokument ten składa każdy z Wykonawców.

4.2.6. **aktualna informacja z Krajowego Rejestru Karnego** w zakresie określonym w **art. 24 ust 1 pkt 9 Ustawy**, wystawiona nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert (**w przypadku podmiotów zbiorowych**).

W przypadku oferty składanej przez Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, dokument ten składa każdy z Wykonawców.

**4.3. Zamawiający wymaga aby Wykonawca załączył dodatkowo do oferty:**

4.3.1. **Wypełniony i podpisany formularz ofertowy – załącznik nr 1 do SIWZ.**

4.3.2. **Pelnomocnictwo** do reprezentowania Wykonawcy w postępowaniu albo do reprezentowania wykonawcy w postępowaniu i zawarcia umowy, **jeżeli osoba reprezentująca Wykonawcę w postępowaniu o udzielenie zamówienia nie jest wskazana jako upoważniona do jego reprezentacji we właściwym rejestrze lub ewidencji działalności gospodarczej.**

4.3.3. **Lista podmiotów należących do tej samej grupy kapitałowej** lub informacja o tym, że wykonawca nie należy do grupy kapitałowej – **załącznik nr 5 do SIWZ.**

4.3.4. **Pelnomocnictwo ustanawiające Pelnomocnika** (w przypadku gdy Wykonawcy wspólnie ubiegają się o udzielenie zamówienia publicznego – np. w konsorcjum) do reprezentowania ich w postępowaniu albo do reprezentowania ich w postępowaniu i do zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. Pelnomocnictwo należy złożyć w oryginale lub kopii poświadczony notarialnie.

4.3.5. **Szczegółowy harmonogram spłat rat kapitałowych i rat odsetek od udzielonego kredytu.**

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec**

PRZETARG: 30/2013

Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013

Data otwarcia ofert: 24/10/2013

**4.3.6. Proponowany przez Wykonawcę wzór umowy**, zobowiązującej do świadczenia usług będących przedmiotem zamówienia (uwzględniający postanowienia niniejszego SIWZ).

**4.3.7. Kserokopia dowodu wniesienia wadium – w wysokości 20 000,00 PLN.** W przypadku wadium wniesionego w pieniądzu do oferty należy załączyć oryginał lub potwierdzoną za zgodność z oryginałem kopię polecenia przelewu na konto Zamawiającego.

**Wadium wnoszone w formie niepieniężnej można przed terminem składania ofert, złożyć w Kasie w siedzibie Zamawiającego (I piętro, pok. 33) a do oferty dołączyć potwierdzenie złożenia dokumentu, dokonane przez kasjera Zamawiającego lub kserokopię potwierdzoną za zgodność z oryginałem.**

**Dopuszcza się też dołączenie do oferty oryginału wadium wniesionego w formie niepieniężnej (bez wymogu złożenia w kasie) – wówczas jednak zaleca się by dokument ten nie był trwale połączony z ofertą. Szczegółowe wymagania dotyczące wpłaty wadium, opisane zostały w pkt. 8 niniejszej specyfikacji.**

**4.4. Dokumenty potwierdzające spełnienie warunków udziału w postępowaniu Wykonawców mających siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium RP:**

4.4.1. Jeżeli Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, zamiast dokumentów, o których mowa w **ppkt. 4.2.2 (aktualny odpis z właściwego rejestru), ppkt. 4.2.3 (aktualne zaświadczenie właściwego naczelnika Urzędu Skarbowego), ppkt. 4.2.4 (aktualne zaświadczenie właściwego oddziału Zakładu Ubezpieczeń Społecznych lub Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego) oraz ppkt 4.2.6 (aktualna informacja z Krajowego Rejestru Karnego** w zakresie określonym w art. 24 ust 1 pkt 9 Ustawy), składa dokument lub dokumenty, wystawione w kraju, w którym ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, potwierdzające odpowiednio, że:

- a) nie otwarto jego likwidacji ani nie ogłoszono upadłości, wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert,
- b) nie zalega z uiszczeniem podatków, opłat, składek na ubezpieczenia społeczne i zdrowotne albo że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu, wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert,
- c) nie orzeczono wobec niego zakazu ubiegania się o zamówienia, wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert;

4.4.2. Jeżeli Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, zamiast dokumentów, o których mowa w **ppkt. 4.2.5 (aktualna informacja z Krajowego Rejestru Karnego** w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 4-8 Ustawy), składa zaświadczenie właściwego organu sądowego lub administracyjnego miejsca zamieszkania albo zamieszkania osoby, której dokumenty dotyczą, w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 4-8 Ustawy, wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert.

4.4.3. Jeżeli w miejscu zamieszkania osoby lub w kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, nie wydaje się dokumentów, o których mowa w **ppkt 4.4.1 oraz ppkt 4.4.2**, zastępuje się je dokumentem zawierającym oświadczenie złożone przed notariuszem, właściwym organem sądowym,

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec****PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013**

administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego odpowiednio miejsca zamieszkania osoby lub kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania – wystawione odpowiednio nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert (dla dokumentu wskazanego w ust. 4.4.1. lit. a SIWZ) i nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert (dla dokumentu wskazanego w ust. 4.4.1. lit. b SIWZ).

**4.5. Forma dokumentów:**

- 4.5.1. **Wszystkie dokumenty załączone do oferty muszą być przedstawione w formie oryginałów lub kopii poświadczonych za zgodność z oryginałem przez Wykonawcę (na każdej zapisanej stronie poświadczonego dokumentu). Powyższy zapis nie dotyczy Pełnomocnictw, które muszą być przedłożone wyłącznie w formie oryginału lub kopii poświadczonych przez notariusza.**
- 4.5.2. Gdy przedstawiona kopia dokumentu jest nieczytelna lub budzi wątpliwości, co do jej prawdziwości, Zamawiający nie może sprawdzić jej prawdziwości w inny sposób, może on żądać przedstawienia oryginału lub notarialnie potwierdzonej kopii dokumentu.
- 4.5.3. Dokumenty sporządzone w języku obcym są składane wraz z tłumaczeniem na język polski, poświadczonym przez osoby upoważnione do reprezentowania Wykonawcy.
- 4.5.4. W przypadku wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia oraz w przypadku innych podmiotów, na zasobach których wykonawca polega na zasadach określonych w art. 25 ust. 2b ustawy, kopie dokumentów dotyczących odpowiednio wykonawcy lub tych podmiotów są poświadczane za zgodność z oryginałem odpowiednio przez wykonawcę lub te podmioty.
- 4.5.5. W zakresie nie uregulowanym niniejszą SIWZ mają zastosowanie przepisy *rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 19 lutego 2013 r. w sprawie rodzajów dokumentów, jakich może żądać zamawiający od wykonawcy, oraz form, w jakich te dokumenty mogą być składane.*

**4.6. Wykonawcy mogą wspólnie ubiegać się o udzielenie zamówienia w rozumieniu art. 23 ust.1 ustawy:**

- 4.6.1. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia publicznego (**np. członkowie konsorcjum**) są zobowiązani ustanowić **Pełnomocnika** do reprezentowania ich w postępowaniu albo do reprezentowania ich w postępowaniu i do zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego.
- 4.6.2. w takim przypadku oprócz dokumentów wymienionych w **pkt. od 4.1 do 4.3** specyfikacji – Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia publicznego są zobowiązani do złożenia w ofercie Pełnomocnictwa ustanawiającego Pełnomocnika, o którym mowa w **pkt. 4.6.1**. Pełnomocnictwo musi wynikać z umowy lub innej czynności prawnej, mieć formę pisemną; fakt ustanowienia Pełnomocnika musi wynikać z załączonych do oferty dokumentów.
- 4.6.3. Pełnomocnictwo składa się w oryginale lub kopii poświadczonych notarialnie.**
- 4.6.4. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia publicznego składają odpowiednio (podpisane przez ustanowionego Pełnomocnika lub potwierdzone przez niego za zgodność z oryginałem) dokumenty o których mowa w **pkt. 4** niniejszej specyfikacji.

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec****PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013**

- 4.6.5. Wypełniając formularz ofertowy, jak również inne dokumenty powołujące się na Wykonawcę; w miejscu **nazwa i adres Wykonawcy** należy wpisywać dane dotyczące lidera konsorcjum,
- 4.6.6. Korespondencja oraz rozliczenia dotyczące postępowania o zamówienie publiczne dokonywane będą jedynie z pełnomocnikiem – liderem.
- 4.6.7. **Wykonawcy występujący wspólnie ponoszą solidarną odpowiedzialność** za wykonanie umowy i wniesienie zabezpieczenia należytego wykonania umowy (art. 141 Ustawy)
- 4.6.8. Przed zawarciem umowy o niniejsze zamówienie publiczne, jeżeli oferta konsorcjum zostanie wybrana jako najkorzystniejsza, Zamawiający może wezwać do przedstawienia w określonym terminie umowy regulującej współpracę tych Wykonawców.

**4.7. Informacja o podwykonawcach:**

- 4.7.1. Wykonawca w przypadku przewidywania zatrudnienia podwykonawców musi wykazać w ofercie te części zamówienia, których wykonanie zamierza zlecić podwykonawcom. Konieczność zatrudnienia podwykonawców wynika w trakcie realizacji zadania wymaga uzyskania zgody zamawiającego (art. 36 ust.4 ustawy).
- 4.7.2. Wykonawca ma prawo podzlecić część usług podwykonawcom na następujących warunkach:
  - a) w umowie zawartej pomiędzy zamawiającym a wykonawcą, strony ustalą zakres usług, które wykonawca będzie wykonywał osobiście lub za pomocą podwykonawców,
  - b) umowa winna być zawarta w formie pisemnej pod rygorem nieważności. Do zawarcia przez wykonawcę umowy o dzieło z podwykonawcą oraz jej zmiany jest wymagana pisemna zgoda zamawiającego; jeżeli zamawiający, w terminie 14 dni od przedstawienia mu przez wykonawcę umowy z podwykonawcą lub jej projektu, nie zgłosi na piśmie sprzeciwu lub zastrzeżeń, uważa się, że wyraził zgodę na zawarcie umowy,
  - c) do zawarcia przez podwykonawcę umowy z dalszym podwykonawcą jest wymagana zgoda zamawiającego i wykonawcy,
  - d) umowy, o których mowa wyżej powinny być dokonane w formie pisemnej pod rygorem nieważności,
  - e) zawierający umowę z podwykonawcą oraz zamawiający i wykonawca ponoszą solidarną odpowiedzialność za zapłatę wynagrodzenia za usługi świadczone przez podwykonawcę.
- 4.7.3. Zamawiający ma prawo umowę z podwykonawcą traktować jako umowę wspólną według zasad określonych w art. 23 i art. 141 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (t.j. z 2010 r. Dz. U. Nr 113 poz. 759 z późn. zm.), a przez to jest m. in. upoważniony do bezpośredniej płatności za usługi faktycznemu ich realizatorowi w każdej sytuacji w której Zamawiający uzna to za zasadne i celowe.

**4.8. Informacje o wymogach Zamawiającego w sytuacji gdy Wykonawca polega na wiedzy i doświadczeniu, potencjale technicznym, osobach zdolnych do wykonania zamówienia lub zdolnościach finansowych innych podmiotów:**

- 4.8.1. Jeżeli Wykonawca, wykazując spełnianie warunków, o których mowa w art. 22 ust. 1 ustawy Pzp – określonych w rozdziale 3 SIWZ – polega na zasobach innych

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec**

**PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013**

podmiotów, na zasadach określonych w art. 26 ust. 2b ustawy Pzp, zobowiązany jest udowodnić Zamawiającemu, iż będzie dysponował zasobami niezbędnymi do realizacji zamówienia, w szczególności przedstawiając w tym celu pisemne zobowiązanie tych podmiotów do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na okres korzystania z nich przy wykonywaniu zamówienia.

**4.9. Warunek dotyczący nie podlegania wykluczeniu z postępowania o udzielenie zamówienia na podstawie art. 24 ust. 2 pkt 5 ustawy (informacja o grupie kapitałowej)**

- 4.9.1. Wykonawca, wraz z ofertą, składa listę podmiotów należących do tej samej grupy kapitałowej, o której mowa w art. 24 ust. 2 pkt 5, albo informację o tym, że nie należy do grupy kapitałowej.
- 4.9.2. Zamawiający zwraca się do wykonawcy o udzielenie w określonym terminie wyjaśnień dotyczących powiązań, o których mowa w art. 24 ust. 2 pkt 5, istniejących między przedsiębiorcami, w celu ustalenia, czy zachodzą przesłanki wykluczenia wykonawcy.
- 4.9.3. Zamawiający, oceniając wyjaśnienia, bierze pod uwagę obiektywne czynniki, w szczególności wpływ powiązań, o których mowa w art. 24 ust. 2 pkt 5, istniejących między przedsiębiorcami, na ich zachowania w postępowaniu oraz przestrzeganie zasady uczciwej konkurencji.
- 4.9.4. Zamawiający wyklucza z postępowania o udzielenie zamówienia wykonawców, którzy należąc do tej samej grupy kapitałowej, w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów (Dz. U. Nr 50, poz. 331, z późn. zm.5)), złożyli odrębne oferty w tym samym postępowaniu, chyba że wykażą, że istniejące między nimi powiązania nie prowadzą do zachwiania uczciwej konkurencji pomiędzy wykonawcami w postępowaniu o udzielenie zamówienia.
- 4.9.5. Zamawiający wyklucza z postępowania o udzielenie zamówienia wykonawcę, który nie złożył wyjaśnień, oraz wykonawcę, który nie złożył listy, o której mowa w art. 26 ust. 2d.

**5. Informacja o sposobie porozumiewania się Zamawiającego z Wykonawcami oraz przekazywania oświadczeń i dokumentów**

- 5.1. Niniejsze postępowanie o udzielenie zamówienia prowadzi się wyłącznie w języku polskim.
- 5.2. W postępowaniu o udzielenie zamówienia oświadczenia, wnioski, zawiadomienia oraz informacje Zamawiający i Wykonawcy przekazują drogą pisemną, faksem lub drogą elektroniczną z zastrzeżeniem ust 5.4 i 5.5. W przypadku przekazywania oświadczeń, wniosków, zawiadomień oraz informacji faksem, każda ze stron na żądanie drugiej niezwłocznie potwierdza fakt ich otrzymania.
- 5.3. Jeżeli Zamawiający lub Wykonawca przekazują oświadczenia, wnioski, zawiadomienia oraz informacje faksem, każda ze stron na żądanie drugiej niezwłocznie potwierdza fakt ich otrzymania.
- 5.4. Oświadczenia lub dokumenty składane przez Wykonawcę na wezwanie Zamawiającego w trybie art. 26, ust. 3 ustawy, muszą być składane pisemnie w formie, o której mowa w punkcie 4.5 siwz.
- 5.5. Ofertę w niniejszym postępowaniu można złożyć wyłącznie w formie pisemnej.

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec**

**PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013**

- 5.6. Domniemywa się, że pismo (wniosek, wezwanie, informacja, zawiadomienie, oświadczenie) przesłane przez Zamawiającego na nr faksu podany przez Wykonawcę zostało mu doręczone w sposób umożliwiający zapoznanie się z treścią tegoż pisma, chyba, że Wykonawca wezwany przez Zamawiającego zgodnie z ust. 5.3 do potwierdzenia otrzymania pisma oświadczy, że ww. wiadomości nie otrzymał.
- 5.7. Korespondencję pisemną należy kierować na adres: Urząd Gminy Czarny Dunajec, 34-470 Czarny Dunajec, ul. Józefa Piłsudskiego 2
- 5.8. Korespondencje w formie faksu należy kierować na numer: **(+48) 18-26-135-30**
- 5.9. Zamawiający nie przewiduje zorganizowania zebrania z Wykonawcami.
- 5.10. Osoby upoważnione przez Zamawiającego do kontaktów z Wykonawcami podane zostały w pkt. 7 niniejszej siwz.
- 5.11. Nie udziela się żadnych ustnych i telefonicznych informacji, wyjaśnień czy odpowiedzi na kierowane do Zamawiającego zapytania w sprawach wymagających zachowania pisemności postępowania.

### **6. Wyjaśnienia oraz zmiana treści specyfikacji**

- 6.1. Wykonawca może zwracać się do Zamawiającego o wyjaśnienia dotyczące wszelkich wątpliwości związanych ze SIWZ, sposobem przygotowania i złożenia oferty, kierując swoje zapytania na piśmie pod adres:

**Urząd Gminy Czarny Dunajec  
34-470 Czarny Dunajec, ul. Józefa Piłsudskiego 2**

Zapytania powinny być składane na piśmie z dopiskiem na kopercie:

**Przetarg nr 30/2013 (Znak sprawy: RB.271.30–2013) – udzielenie i obsługa kredytu  
długoterminowego w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec - zapytanie**

- 6.2. Zapytania mogą być składane faksem pod numer: (+48) 18-26-135-30 lub na adres e-mail: [gmina@czarny-dunajec.pl](mailto:gmina@czarny-dunajec.pl) pod warunkiem niezwłocznego potwierdzenia treści zapytania na piśmie (przesłanego pocztą).
- 6.3. Wykonawca może zwrócić się do Zamawiającego o wyjaśnienie treści SIWZ. Zamawiający jest obowiązany udzielić wyjaśnień niezwłocznie jednak **nie później niż:**
- **na 6 dni** przed upływem terminu składania ofert (art. 38 ust. 1 pkt 1 Ustawy)
- 6.4. Treść zapytań wraz z wyjaśnieniami zostanie przekazana jednocześnie wszystkim Wykonawcom, którzy pobrali SIWZ bezpośrednio u Zamawiającego oraz zostanie umieszczona na stronie internetowej Zamawiającego, bez ujawniania źródła zapytania. (art. 38 ust. 2)
- 6.5. W uzasadnionych przypadkach Zamawiający może w każdym czasie przed upływem terminu składania ofert, zmienić treść SIWZ. Dokonaną zmianę specyfikacji Zamawiający przekazuje niezwłocznie wszystkim Wykonawcom, którym przekazano specyfikację istotnych warunków zamówienia, a jeżeli SIWZ jest udostępniona na stronie internetowej, zamieszcza także na tej stronie. (art. 38 ust.4)
- 6.6. Jeżeli w wyniku zmiany treści SIWZ nieprowadzącej do zmiany treści ogłoszenia o zamówieniu jest niezbędny dodatkowy czas na wprowadzenia zmian w ofertach, Zamawiający przedłuża termin składanych ofert i informuje o tym Wykonawców, którym przekazano SIWZ, oraz na stronie internetowej, jeżeli SIWZ jest udostępniana na tej stronie. (art. 38 ust. 6).

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec**

**PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013**

- 6.7. Przedłużenie terminu składania ofert nie wpływa na bieg terminu składania wniosku, o którym mowa w pkt. 6.3. (art. 38 ust 1b Ustawy).
- 6.8. Jeżeli zmiana treści ogłoszenia będzie istotna, w szczególności dotyczyć będzie określenia przedmiotu, wielkości lub zakresu zamówienia, kryteriów oceny ofert, warunków udziału w postępowaniu lub sposobu oceny ich spełnienia, zamawiający przedłuży termin składania ofert o czas niezbędny na wprowadzenie zmian w ofertach tj. termin składania ofert nie może być krótszy niż 22 dni od dnia przekazania zmiany ogłoszenia Urzędowi Oficjalnych Publikacji Wspólnot Europejskich (art. 12a ust. 2 pkt 1 Ustawy).
- 6.9. Jeżeli zmiana treści SIWZ prowadzić będzie do zmiany treści ogłoszenia o zamówieniu, Zamawiający prześle Urzędowi Oficjalnych Publikacji Wspólnot Europejskich oraz zamieści w Biuletynie zamówień Publicznych ogłoszenie dodatkowych informacji, informacji o niekompletnej procedurze lub sprostowaniu, drogą elektroniczną, zgodnie z formą i procedurami wskazanymi na stronie internetowej określonej w dyrektywie (art. 38 ust. 4a pkt 2 Ustawy).

### **7. Osoby upoważnione do kontaktów z oferentami**

#### **w zakresie dotyczącym przedmiotu zamówienia:**

Skarbnik Gminy - Stanisława Pilch, telefon kontaktowy: 18-26-135-24  
w godz. 8<sup>00</sup>–15<sup>00</sup> – Urząd Gminy Czarny Dunajec (pokój 24)

#### **w zakresie dotyczącym spraw proceduralnych:**

Piotr Zmarzliński, telefon kontaktowy: 18-26-135-26  
w godz. 8<sup>00</sup>–15<sup>00</sup> (poniedziałek–piątek) – Urząd Gminy Czarny Dunajec (pokój nr 26)  
e-mail: [piotrz@czarny-dunajec.pl](mailto:piotrz@czarny-dunajec.pl)

#### **w zakresie dotyczącym spraw proceduralnych:**

Marta Śmiech-Gal, telefon kontaktowy: 18-26-135-28  
w godz. 8<sup>00</sup>–15<sup>00</sup> (środa–piątek) – Urząd Gminy Czarny Dunajec (pokój 28)

**Uwaga:** Wykonawca musi zagwarantować możliwość porozumiewania się swojego personelu w języku polskim z przedstawicielami Zamawiającego oraz innymi osobami i instytucjami uczestniczącymi w procesie realizacji zamówienia.

### **8. Wymagania dotyczące wadium**

- 8.1 Zgodnie z art. 45 ustawy, każdy oferent przystępujący do przetargu obowiązany jest wnieść wadium. Wielkość wpłaty wadium wynosi: **20 000,00 PLN** (słownie: dwadzieścia tysięcy złotych).
- 8.2 Wadium należy wnieść przed upływem terminu składania ofert, przy czym wniesienie wadium w pieniądzu za pomocą przelewu bankowego Zamawiający będzie uważał za skuteczne tylko wówczas, gdy bank prowadzący rachunek Zamawiającego potwierdzi, że otrzymał taki przelew przed upływem terminu składania ofert. W wymienionym przypadku dołączenie do oferty kopii polecenia przelewu wykonanego przez Wykonawcę jest warunkiem koniecznym, ale niewystarczającym do stwierdzenia przez Zamawiającego terminowego wniesienia wadium przez Wykonawcę.
- 8.3 Wadium może być wnoszone w jednej lub kilku następujących formach:
- 8.3.1. pieniądzu;
  - 8.3.2. poręczeniach bankowych lub poręczeniach spółdzielczej kasy oszczędnościowo kredytowej, z tym że poręczenie kasy jest zawsze poręczeniem pieniężnym;
  - 8.3.3. gwarancjach bankowych;

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec**

**PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013**

- 8.3.4. gwarancjach ubezpieczeniowych;
- 8.3.5. poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 okt 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości (Dz.U. Nr 109 poz.1158, z późn. zm.).
- 8.4 W przypadku, kiedy wadium jest wnoszone w pieniądzu, należy je wpłacić przelewem z dopiskiem:

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie  
inwestycji realizowanych przez gminę Czarny Dunajec – Przetarg Nr 30/2013  
(Znak sprawy: RB.271.30–2013)”**

**na konto nr: 56-8792-0008-0000-0000-2828-0018, BS w Czarnym Dunajcu, tak aby w dniu i o godzinie otwarcia ofert, wpłata wadium znajdowała się na ww. rachunku Zamawiającego.**

**W przypadku wnoszenia wadium w pieniądzu Zamawiający zaleca dokonanie wpłaty na rachunek bankowy minimum 2 dni robocze przed terminem składania ofert, aby kwota wadium została zaksięgowana na rachunku Zamawiającego przed datą i godziną złożenia oferty.**

- 8.5 Nie dopuszcza się możliwości wpłaty gotówkowej w kasie Zamawiającego.
- 8.6 Wadium wniesione w innej formie niż pieniądzu (poręczenie lub gwarancja):
- 8.6.1. W przypadku wniesienia wadium w formie, o której mowa w pkt. 8.3.2 do 8.3.5, odpowiednie dokumenty muszą być złożone za potwierdzeniem w kasie Urzędu Gminy w Czarnym Dunajcu przed upływem terminu składania ofert lub załączone do oferty (w kopercie oferty, w takim przypadku Zamawiający przekaze dokument stanowiący wadium do kasy).
- 8.6.2. Gwarancja (poręczenie) musi być bezwarunkowa, nieodwołalna i na pierwsze żądanie oraz nie może być odwołana w czasie jej ważności.
- 8.6.3. Z treści gwarancji (poręczenia) winno wynikać zobowiązanie Gwaranta do wypłaty Zamawiającemu pełnej kwoty wadium w okolicznościach określonych w art. 46 ust. 4a i 5 ustawy.
- 8.7 Wniesione wadium musi obejmować okres związania ofertą.
- 8.8 Wadium wniesione w pieniądzu Zamawiający przechowuje na rachunku bankowym.
- 8.9 Zamawiający zwraca wadium wszystkim Wykonawcom niezwłocznie po wyborze oferty najkorzystniejszej lub unieważnieniu postępowania, z wyjątkiem Wykonawcy, którego oferta została wybrana jako najkorzystniejsza (art. 46 ust. 1 Ustawy)z zastrzeżeniem art. 46 ust. 4a Ustawy.
- 8.10 Wykonawcy, którego oferta została wybrana jako najkorzystniejsza, Zamawiający zwraca wadium niezwłocznie po zawarciu umowy w sprawie zamówienia publicznego oraz wniesieniu zabezpieczenia należytego wykonania umowy, jeżeli jego wniesienia żądano (art. 46 ust. 1a Ustawy).
- 8.11 Zamawiający zwraca niezwłocznie wadium, na wniosek Wykonawcy, który wycofał ofertę przed upływem terminu składania ofert (art. 46 ust. 2 Ustawy).
- 8.12 Zamawiający żąda ponownego wniesienia wadium przez Wykonawcę, któremu zwrócono wadium na podstawie art. 46 ust. 1 Ustawy, jeżeli w wyniku ostatecznego rozstrzygnięcia odwołania jego oferta została wybrana jako najkorzystniejsza. Wykonawca wnosi wadium w terminie określonym przez Zamawiającego. (art. 46 ust. 3 Ustawy).
- 8.13 Z udziału w postępowaniu wyklucza się Wykonawców, którzy nie wnieśli wadium do upływu terminu składania ofert.
- 8.14 Zamawiający żąda ponownego wniesienia wadium przez Wykonawcę, któremu zwrócono wadium, jeżeli w wyniku ostatecznego rozstrzygnięcia odwołania jego oferta została



**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec****PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013**

wybrana jako najkorzystniejsza. Wykonawca wnosi wadium w terminie określonym przez Zamawiającego.

8.15 W przypadku wniesienia odwołania przed wyborem najkorzystniejszej oferty, Zamawiający, nie później niż na 7 dni przed upływem ważności wadium, wzywa Wykonawców, pod rygorem wykluczenia z postępowania, do przedłużenia ważności wadium albo wniesienia nowego wadium na okres niezbędny do zabezpieczenia postępowania do zawarcia umowy. Jeżeli odwołanie wniesiono po wyborze oferty najkorzystniejszej, wezwanie do przedłużenia ważności wadium albo wniesienia nowego wadium kieruje się jedynie do Wykonawcy, którego ofertę wybrano jako najkorzystniejszą.

**8.16 Zamawiający zatrzymuje wadium wraz z odsetkami, jeżeli Wykonawca w odpowiedzi na wezwanie, o którym mowa w art. 26 ust. 3 Ustawy, nie złożył dokumentów lub oświadczeń, o których mowa w art. 25 ust. 1 Ustawy, lub pełnomocnictw, chyba że udowodni, że wynika to z przyczyn nieleżących po jego stronie (art. 46 ust. 4a Ustawy).**

8.17 Zamawiający zatrzymuje wadium wraz z odsetkami, jeżeli Wykonawca, którego oferta została wybrana:

- a) odmówił podpisania umowy w sprawie zamówienia publicznego na warunkach określonych w ofercie
- b) zawarcie umowy w sprawie zamówienia publicznego stało się niemożliwe z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy

Wadium wnoszone w formie poręczenia bankowego, gwarancji bankowej, gwarancji ubezpieczeniowej lub poręczeniach udzielanych przez Polską Agencję Rozwoju Przedsiębiorczości, należy złożyć w formie oryginału do oferty.

Z treści gwarancji (poręczenia) musi jednoznacznie wynikać, jaki jest sposób reprezentacji gwaranta. Gwarancja musi być podpisana przez upoważnionego (pełnomoczonego) przedstawiciela gwaranta. Podpis winien być sporządzony w sposób umożliwiający jego identyfikację, złożony wraz z imienną pieczęcią lub czytelny z podaniem imienia i nazwiska. Z treści gwarancji winno wynikać bezwarunkowe zobowiązanie gwaranta do wypłaty Zamawiającemu pełnej kwoty wadium w okolicznościach określonych w art. 46 ust. 5 ustawy na każde pisemne żądanie zgłoszone przez Zamawiającego w terminie związania ofertą.

**Wykonawca, który nie wnieśli wadium lub nie zabezpieczy oferty akceptowalną formą wadium zostanie wykluczony z postępowania, a jego oferta zostanie odrzucona.**

## **9. Zabezpieczenie należytego wykonania umowy**

Nie dotyczy.

(Zamawiający nie żąda zabezpieczenia należytego wykonania umowy z uwagi na przedmiot charakter i udzielanego zamówienia).

## **10. Termin ważności ofert.**

- 10.1. Oferty muszą zachować ważność przez okres **60** dni.
- 10.2. Bieg terminu rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert. (art. 85 ust. 1 pkt 3 Ustawy).
- 10.3. Wykonawca samodzielnie lub na wniosek Zamawiającego może przedłużyć termin związania ofertą, z tym że Zamawiający może tylko raz, co najmniej 3 dni przed upływem terminu związania ofertą, zwrócić się do Wykonawców o wyrażenie zgody na

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec**

**PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013**

- przedłużenie tego terminu o oznaczony okres, nie dłuższy jednak niż 60 dni (art. 85 ust. 1 pkt 2 Ustawy).
- 10.4. Przedłużenie terminu związania ofertą jest dopuszczalne tylko z jednoczesnym przedłużeniem okresu ważności wadium, albo jeżeli nie jest to możliwe, z wniesieniem nowego wadium na przedłużony okres związania ofertą. Jeżeli przedłużenie terminu związania ofertą dokonywane jest po wyborze oferty najkorzystniejszej, obowiązek wniesienia nowego wadium lub jego przedłużenia dotyczy jedynie wykonawcy, którego oferta została wybrana jako najkorzystniejsza.
- 10.5. W przypadku wniesienia odwołania po upływie terminu składania ofert bieg terminu związania ofertą ulega zawieszeniu do czasu ogłoszenia przez Krajową Izbę Odwoławczą orzeczenia.

**11. Opis sposobu przygotowania ofert:**

- 11.1. Na ofertę składa się wypełniony i podpisany Formularz oferty stanowiący załącznik do niniejszej siwz.
- 11.2. Wykonawca może złożyć tylko jedną ofertę
- 11.3. Wykonawca wraz z ofertą składa:
- 11.3.1. Pełnomocnictwo, w przypadku Wykonawców działających przez pełnomocnika. Pełnomocnictwo należy złożyć w formie oryginału lub potwierdzonej notarialnie kopii.
- 11.3.2. Wszystkie wymagane dokumenty i oświadczenia, o których mowa w treści siwz, potwierdzające spełnienie:
- a) warunków udziału w postępowaniu,
- b) wymagań określonych przez Zamawiającego w zakresie przedmiotu zamówienia.
- 11.4. Ofertę należy sporządzić w języku polskim w sposób czytelny i trwały z zachowaniem formy pisemnej pod rygorem nieważności. (art. 9, ust. 2 ustawy).
- 11.5. Koszty związane z przygotowaniem oferty ponosi składający ofertę.
- 11.6. Wszystkie dokumenty i oświadczenia w językach obcych należy dostarczyć wraz z tłumaczeniem na język polski poświadczonym przez Wykonawcę.
- 11.7. Wszelkie poprawki lub zmiany w tekście oferty muszą być parafowane własnoręcznie przez osobę uprawnioną do reprezentowania Wykonawcy.
- 11.8. Wszystkie zapisane strony oferty powinny być ponumerowane i parafowane
- 11.9. Oferta oraz wymagane formularze, zestawienia i wykazy składane wraz z ofertą wymagają podpisu osób uprawnionych do reprezentowania Wykonawcy w obrocie gospodarczym, zgodnie z aktem rejestracyjnym oraz przepisami prawa.
- 11.10. Oferta podpisana przez upoważnionego przedstawiciela Wykonawcy wymaga załączenia właściwego pełnomocnictwa lub umocowania prawnego.
- 11.11. Dokumenty winny być sporządzone zgodnie z zaleceniami oraz przedstawionymi przez Zamawiającego wzorcami (załącznikami), zawierać informacje i dane określone w tych dokumentach.
- 11.12. Poprawki w ofercie muszą być naniesione czytelnie oraz opatrzone w miejscu poprawki podpisem osoby/ osób podpisującej ofertę.
- 11.13. Wszystkie zapisane strony oferty powinny być kolejno ponumerowane oraz spięte (zszyte) w sposób trwały, zapobiegający możliwości samoistnej dekompletacji (bez udziału osób trzecich) zawartości oferty oraz zmianę jej zawartości bez widocznych śladów naruszenia.
- 11.14. Wykonawcy ponoszą wszelkie koszty związane z przygotowaniem i złożeniem ofert.

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec**

**PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013**

11.15. Oferty należy składać w nieprzejrzystych, zamkniętych i opieczętowanych (pieczętką oferenta podającą pełną nazwę oraz adres firmy) kopertach lub opakowaniach z wyraźnym napisem:

**Nazwa i adres wykonawcy (ewentualnie pieczęć)**

**PRZETARG nr 30/2013**

**(Znak sprawy: RB.271.30–2013)**

**Oferta na:**

**„Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji realizowanych przez gminę Czarny Dunajec”**

**Nie otwierać przed dniem 24 październik 2013 r. godz. 12.00**

11.16. W przypadku nieprawidłowego bądź błędnego opisanie, zaadresowania koperty, jej nie zamknięcia bądź złego skierowania koperty, Zamawiający nie bierze odpowiedzialności za jej przedterminowe otwarcie. Oferta taka nie weźmie udziału w postępowaniu przetargowym.

11.17. Od oferty należy dołączyć wszystkie wymagane dokumenty.

11.18. Jeżeli Wykonawca zamierza część/części usług podzlecić innemu podmiotowi, zobowiązany jest w Formularzu oferty – wskazać tę część/te części zamówienia oraz nazwę i adres podwykonawcy.

11.19. Oferta składana przez Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia:

11.20.1 W przypadku, kiedy ofertę składa wspólnie kilku Wykonawców, oferta tych Wykonawców musi spełniać następujące warunki:

- a) oferta winna być podpisana przez każdego z Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia lub pełnomocnika, o którym mowa w punkcie 4.6 niniejszej siwz,
- b) upoważnienie do pełnienia funkcji pełnomocnika wymaga podpisu prawnie upoważnionych przedstawicieli każdego z Wykonawców wspólnie – należy załączyć do oferty,
- c) wypełniając formularz ofertowy, jak również inne dokumenty składane wspólnie, w miejscu „nazwa i adres Wykonawcy” należy wpisać dane dotyczące lidera konsorcjum.

11.20.2. Wszelka korespondencja prowadzona będzie wyłącznie z pełnomocnikiem.

11.21. Wykonawca, nie później niż w terminie składania ofert może zastrzec, że nie mogą być udostępniane informacje stanowiące tajemnicę przedsiębiorstwa w rozumieniu przepisów o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji. Poprzez tajemnicę przedsiębiorstwa rozumie się nieujawnione do wiadomości publicznej informacje techniczne, technologiczne, organizacyjne przedsiębiorstwa lub inne informacje posiadające wartość gospodarczą, co do których przedsiębiorca podjął niezbędne działania w celu zachowania ich poufności. Wykonawca nie może zastrzec informacji dotyczących nazwy (firmy) oraz adresu, ceny, terminu wykonania zamówienia, okresu gwarancji i warunków płatności zawartych w ofercie. Jeżeli oferta zawiera informacje stanowiące tajemnicę przedsiębiorstwa, powinny one być umieszczone w osobnej wewnętrznej kopercie z napisem „Tajemnica przedsiębiorstwa”.

11.22. Wykonawca może przed upływem terminu do składania ofert, zmienić lub wycofać ofertę.

11.23. Zmiana oferty lub jej wycofanie oferty musi być złożone według takich samych wymagań jak składana oferta oraz z dopiskiem na kopercie „ZMIANA” lub „WYCOFANIE”. Do dyspozycji wycofania oferty należy dołączyć dokument, z którego

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec****PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013**

będzie wynikać jednoznacznie, że osoba podpisująca dyspozycję wycofania oferty jest upoważniona do reprezentowania Wykonawcy. W przypadku wątpliwości, co do właściwie złożonej dyspozycji wycofania oferty, Zamawiający otworzy ofertę.

**12. Informacje stanowiące tajemnice przedsiębiorstwa**

Zamawiający informuje, iż zgodnie z art. 96 ust. 3 ustawy Prawo zamówień publicznych oferty składane w postępowaniu o zamówienie publiczne są jawne i podlegają udostępnieniu od chwili ich otwarcia z wyjątkiem informacji stanowiących tajemnicę przedsiębiorstwa w rozumieniu przepisów o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji, jeśli Wykonawca, nie później niż w terminie składania ofert, zastrzegł, że nie mogą one być udostępniane.

Przez tajemnicę przedsiębiorstwa w rozumieniu art.11 ust. 4 ustawy z dnia 16 kwietnia 1993r. o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji (Dz. U nr 47 z dnia 8 czerwca 1993r. poz. 211 z późn. zm.) rozumie się nieujawnione do wiadomości publicznej informacje techniczne, technologiczne, organizacyjne przedsiębiorstwa lub inne informacje posiadające wartość gospodarczą, co do których przedsiębiorca podjął niezbędne działania w celu zachowania ich poufności, tzn. zastrzegł składając ofertę, iż nie mogą być one udostępnione innym uczestnikom postępowania.

Stosowne zastrzeżenie wykonawca winien złożyć na formularzu ofertowym. W przeciwnym razie cała oferta zostanie ujawniona na życzenie każdej zainteresowanej osoby. Zamawiający zaleca aby informacje zastrzeżone jako tajemnica przedsiębiorstwa były przez Wykonawcę złożone w oddzielnej wewnętrznej kopercie z oznakowaniem „tajemnica przedsiębiorstwa” lub spięte (zszyte) oddzielnie od pozostałych jawnych elementów oferty.

**Uwaga: zastrzeżenie informacji, które nie stanowią tajemnicy przedsiębiorstwa w rozumieniu ww. ustawy skutkować będzie odrzuceniem oferty na podst. art. 89 ust. 1 pkt. 1 ustawy Prawo Zamówień Publicznych. Wykonawca w szczególności nie może zastrzec informacji dotyczących ceny, terminu wykonania zamówienia, okresu gwarancji i warunków płatności zawartych w ofercie (art. 86 ust. 4 ustawy).**

**13. Miejsce i termin złożenia ofert.**

Oferty winny być złożone w sekretariacie Urzędu Gminy Czarny Dunajec, ul. Józefa Piłsudskiego 2

(II piętro) najpóźniej **do dnia 24/10/2013 do godz. 11<sup>00</sup>** (dzień/miesiąc/rok)

Złożona oferta zostanie zarejestrowana (dzień, godzina) oraz otrzyma kolejny numer.

Oferty złożone po terminie będą zwrócone składającym bez otwierania kopert lub opakowań [art. 84 ust. 2 ustawy].

**14. Miejsce i termin otwarcia ofert.**

Otwarcie złożonych ofert nastąpi w **dniu: 24/10/2013 o godzinie 12<sup>00</sup>** (dzień/miesiąc/rok)

Miejsce: sala narad Urzędu Gminy Czarny Dunajec (II piętro), przy ul. Józefa Piłsudskiego 2

Otwarcie ofert jest jawne.

Bezpośrednio przed otwarciem ofert Zamawiający poda kwotę jaką zamierza przeznaczyć na sfinansowanie zamówienia.

Podczas otwarcia ofert podaje się nazwę (firmy) oraz adresy Wykonawców, a także informacje dotyczące ceny, terminu wykonania zamówienia, gwarancji i warunków płatności zawartych w ofertach.

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec**

**PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013**

Na wniosek Wykonawcy, który nie był obecny przy otwarciu ofert, Zamawiający niezwłocznie przekaze informacje z otwarcia ofert

Zamawiający niezwłocznie zwraca ofertę jej zmianę lub wycofanie, które zostały złożone po terminie składania ofert.

W przypadku wniesienia odwołania wobec treści ogłoszenia o zamówieniu lub postanowień specyfikacji istotnych warunków zamówienia Zamawiający może przedłużyć termin składania ofert.

### **15. Zasady sporządzania wyceny ofertowej.**

- 15.1 Ceną oferty jest całkowity koszt kredytu rozumiany jako suma kosztów związanych z realizacją zamówienia, czyli łączna kwota odsetek przypadających do zapłaty od udzielonego kredytu (obliczona dla całego okresu trwania umowy).
- 15.1 Na cenę kredytu składa się:
- oprocentowanie kredytu wg zmiennej stopy procentowej WIBOR 3M.  
Dla porównywalności ofert, należy wpisać i przyjąć wartość WIBOR 3M wg notowań z dnia: **05.09.2013 r. wynoszącą: 2,7000**
  - marża banku jako stała wartość w okresie spłaty kredytu.
- 15.2 Kredytodawca do obliczenia ceny oferty uwzględni wszystkie wymogi, o których mowa w niniejszej SIWZ. Z tytułu obsługi kredytu nie będą pobierane żadne inne opłaty i prowizje poza ujętymi w ofercie.
- 15.3 Do obliczenia ceny należy przyjąć poniższe założenia:
- wypłata kredytu w jednej transzy w wysokości: 3 689 000,00 PLN - w dniu 29.11.2013 r.
  - okres kredytowania: od dnia 29.11.2013r do dnia 31.12.2024r.
  - spłata rat kapitałowych w 40-tu równych ratach (płatnych co kwartał w ostatnim dniu roboczym danego miesiąca) począwszy od dnia 31.03.2015r. (zgodnie z harmonogramem umieszczonym)
  - począwszy od dnia 31.03.2014r. będą spłacane odsetki stanowiące sumę zmiennej stopy procentowej ustalonej przez Bank w oparciu o stawkę WIBOR 3m (wg notowań z dnia: **05.09.2013 r. wynoszącą 2,7000**) i stałej marży Banku (zgodnie z harmonogramem umieszczonym w pkt 2 wniosku) - w ostatnim dniu roboczym w danym kwartale.
  - począwszy od dnia 31.03.2015r., odsetki (WIBOR 3m + stała marża Banku) będą spłacane razem z ratą kredytu - w ostatnim dniu roboczym w danym kwartale zgodnie z harmonogramem
  - do wyliczenia ceny kredytu należy przyjąć rzeczywistą liczbę dni w miesiącu oraz założenie, że rok liczy 365 dni a liczba dni w roku przestępnym wynosi 366 dni.
  - z tytułu obsługi kredytu nie będą pobierane żadne inne opłaty i prowizje
- 15.4 Przed obliczeniem ceny oferty Wykonawca powinien dokładnie i szczegółowo zapoznać się z przedmiotem zamówienia.
- 15.5 W przypadku stwierdzenia braków, wad lub sprzeczności w dostarczonych przez Zamawiającego materiałach, Wykonawca powinien niezwłocznie o tym fakcie powiadomić Zamawiającego przed upływem terminu do składania ofert.
- 15.6 Ceną ofertową jest kwota wymieniona w Formularzu Ofertowym (załącznik nr 1 do SIWZ) i powinna być podana następująco:
- Cena kredytu:** ..... PLN  
**Słownie:** .....  
 Na cenę kredytu składa się:

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec**

**PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013**

- oprocentowanie kredytu: ..... % (**WIBOR 3M z dnia 05.09.2013 r.**)
- stała marża banku: ..... %
- 15.7 Cenę w ofercie należy określać z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku, stosując zasadę opisaną w § 9 ust. 6 rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 25 maja 2005r. w sprawie zwrotu podatku niektórym podatnikom (...), Dz. U. Nr 95, poz. 798.
- 15.8 Zaokrąglenia do dwóch miejsc po przecinku należy dokonać zgodnie z zasadą, że końcówkę poniżej 0,5 grosza należy pominąć, a końcówkę 0,5 grosza i wyższą należy zaokrąglić do 1 grosza.
- 15.9 Cena może być tylko jedna za oferowany przedmiot zamówienia, nie dopuszcza się wariantowości cen.

**16. Informacje dotyczące walut obcych w jakich mogą być prowadzone rozliczenia między zamawiającym a wykonawcą**

Wszelkie rozliczenia między wykonawcą a zamawiającym będą prowadzone w złotych polskich (PLN).

**17. Opis kryteriów, którymi zamawiający będzie się kierował przy wyborze oferty wraz z podaniem znaczenia tych kryteriów oraz sposobu oceny ofert**

1. Kryterium oceny ofert w niniejszym postępowaniu jest **zryczałtowana cena brutto** (koszt całkowity udzielenia kredytu).
2. Znaczenie kryterium wyboru Wykonawcy:
  - 1) Cena - 100 %**
3. W kryterium, o którym mowa w ust. 2 oferty będą oceniane w odniesieniu do najniższej ceny spośród niepodlegających odrzuceniu ofert.
4. Oferta wypełniająca w najwyższym stopniu wymagania określone w powyższym kryterium otrzyma maksymalną liczbę punktów. Pozostałym Wykonawcom, wypełniającym wymagania kryterialne przypisana zostanie odpowiednio mniejsza (proporcjonalnie mniejsza) liczba punktów. Wynik będzie traktowany jako wartość punktowa oferty.
5. Ocena punktowa kryterium zostanie dokonana z zaokrągleniem do dwóch miejsc po przecinku, przy czym końcówkę poniżej 0,005 punktu pomija się, a końcówkę 0,005 punktu i wyższą zaokrągla się do 0,01 punktu.
6. Ocena punktowa kryterium dokonana zostanie zgodnie z formułą (wg kryterium - cena):

$$\text{Ilość punktów} = \frac{\text{Najniższa cena spośród nie podlegających odrzuceniu ofert}}{\text{Cena oferty badanej}} \times 100 \text{ pkt.}$$

7. Realizacja zamówienia zostanie powierzona Wykonawcy, który uzyska najwyższą ilość punktów.
8. Jeżeli złożono ofertę, której wybór prowadziłby do powstania obowiązku podatkowego Zamawiającego zgodnie z przepisami o podatku od towarów i usług w zakresie dotyczącym wewnątrzspółnotowego nabycia towarów, Zamawiający w celu oceny takiej oferty doliczy do przedstawionej w niej ceny podatek od towarów i usług, który miałby zapłacić zgodnie z obowiązującymi przepisami.
9. Jeżeli w niniejszym postępowaniu nie będzie można dokonać wyboru oferty

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec**

**PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013**

- najkorzystniejszej ze względu na to, że zostały złożone oferty o takiej samej cenie, Zamawiający wezwie Wykonawców, którzy złożyli te oferty do złożenia w terminie przez siebie określonym ofert dodatkowych [art. 91 ust. 5 i ust. 6 ustawy].
10. Jeżeli Wykonawca, którego oferta została wybrana, będzie uchylał się od zawarcia umowy w sprawie niniejszego zamówienia publicznego lub nie wniósł wymaganego zabezpieczenia należytego wykonania umowy, Zamawiający może wybrać ofertę najkorzystniejszą spośród pozostałych ofert, bez przeprowadzenia ich ponownego badania i oceny, chyba, że zachodzą przesłanki unieważnienia postępowania, o których mowa w art. 93, ust. 1 ustawy.

**18. Informacja o formalnościach, jakie powinny zostać dopełnione po wyborze oferty w celu zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego**

- 18.1 Ogłoszenie wyników postępowania – niezwłocznie po wyborze najkorzystniejszej oferty. Zamawiający zawiadamia Wykonawców, którzy złożyli oferty, o:
- 18.1.1. Wyborze najkorzystniejszej oferty, podając nazwę (firmę), siedzibę i adres wykonawcy, którego ofertę wybrano i uzasadnienie jej wyboru a także nazwy (firmy), siedziby i adresy Wykonawców, którzy złożyli oferty wraz ze streszczeniem oceny i porównania złożonych ofert zawierającym punktację przyznaną Wykonawcom w każdym kryterium oceny ofert i łączną punktację.
- 18.1.2. Wykonawcach, których oferty zostały odrzucone, podając uzasadnienie faktyczne i prawne,
- 18.1.3. Wykonawcach, którzy zostali wykluczeni z postępowania o udzielenie zamówienia, podając uzasadnienie faktyczne i prawne.
- 18.1.4. Zamawiający zamieszcza informacje o których mowa w pkt. 18.1.1. na stronie internetowej oraz w miejscu publicznie dostępnym w swojej siedzibie.
- 18.2 Wybrany Wykonawca zostanie powiadomiony o miejscu i terminie zawarcia umowy
- 18.3 Zamawiający zawiera umowę w sprawie zamówienia publicznego w terminie określonym w art. 94 Ustawy.
- 18.4 Zamawiający zawiera umowę w sprawie zamówienia publicznego z zastrzeżeniem art. 183 Ustawy w terminie nie krótszym niż **10 dni** od dnia przesłania o wyborze najkorzystniejszej oferty, jeżeli zawiadomienie to zostało przesłane faksem lub drogą elektroniczną, **albo 15 dni** jeżeli zostało przesłane w inny sposób.
- 18.5 W przypadku wyboru oferty złożonej przez Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia publicznego Wykonawcy ci – przed zawarciem umowy z Zamawiającym - są zobowiązani do przedłożenia Zamawiającemu umowy określającej podstawy i zasady wspólnego ubiegania się o udzielenie zamówienia.
- 18.6 Jeżeli Wykonawca, którego oferta została wybrana, uchyla się od zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego, Zamawiający wybiera ofertę najkorzystniejszą spośród pozostałych ofert, bez przeprowadzania ich ponownej oceny chyba, że zachodzą przesłanki, o których mowa w art. 93 ust.1. Ustawy. [art. 94 ust. 3 Ustawy].
- 18.7 Wybranemu Wykonawcy Zamawiający określi miejsce i termin podpisania umowy. **Wybrany Wykonawca winien przedstawić proponowany wzór umowy zobowiązującej do świadczenia usług będących przedmiotem zamówienia.** Ze względu na szybkość i sprawność realizacji zamówienia, wzór powinien być sporządzony w sposób wyczerpujący i kompletny, umożliwiający podpisanie umowy bez uzasadnionej zwłoki.
- 18.8 Umowa zawarta zostanie z uwzględnieniem postanowień wynikających z treści niniejszej specyfikacji oraz danych zawartych w ofercie.

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec****PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013**

- 18.9 W przypadku wniesienia odwołania Zamawiający nie może zawrzeć umowy do czasu ogłoszenia przez Krajową Izbę Odwoławczą wyroku lub postanowienia kończącego postępowanie odwoławcze.

**19. Dodatkowe informacje**

- 19.1 Zamawiający nie przewiduje zwrotu kosztów udziału w postępowaniu
- 19.2 Zgodnie z art. 87 ust. 1 ustawy, Zamawiający w toku badania i oceny ofert może żądać od Wykonawców wyjaśnień dotyczących treści złożonych ofert
- 19.3 Zamawiający poprawi w ofercie oczywiste omyłki rachunkowe z uwzględnieniem konsekwencji rachunkowych
- 19.4 Zamawiający poprawi w ofercie oczywiste omyłki pisarskie, w tym:
- widoczną mylną pisownie wyrazu
  - ewidentny błąd gramatyczny
  - niezamierzone opuszczenie wyrazu bądź jego części
  - ewidentny błąd rzeczowy
  - rozbieżność pomiędzy ceną wpisaną liczbą i słownie, uznając za prawidłową cenę wynikającą z dokonanych działań matematycznych służących wyliczeniu ceny
- 19.5 Zamawiający poprawi w ofercie omyłki polegające na niezgodności oferty z SIWZ, niepowodujące istotnych zmian w treści oferty. O dokonanych poprawach omyłek zamawiający niezwłocznie zawiadomi Wykonawcę, którego oferta została poprawiona
- 19.6 Jeżeli w postępowaniu o udzielenie zamówienia, nie można dokonać wyboru oferty najkorzystniejszej ze względu na to, że zostały złożone oferty o takiej samej cenie, Zamawiający wezwie Wykonawców, którzy złożyli te oferty, do złożenia w terminie określonym przez zamawiającego ofert dodatkowych
- 19.7 Wykonawcy, składający oferty dodatkowe, nie mogą zaoferować cen wyższych niż zaoferowane w złożonych ofertach.

**20. Zmiana oferty, wycofanie oferty**

- 20.1 Wykonawca może wprowadzić zmiany lub wycofać złożoną ofertę przed upływem terminu do składania ofert
- 20.2 Zmiany dokonuje się przez złożenie oferty w zmienionym zakresie, która musi odpowiadać wszystkim zasadom niniejszej specyfikacji, a koperta dodatkowo musi być oznaczona napisem „ZMIANA”. Podczas otwarcia ofert, koperta ta zostanie otwarta w pierwszej kolejności.
- 20.3 Wycofania dokonuje się na wniosek Wykonawcy złożony Zamawiającemu z zastrzeżeniem pkt. 20.1., podpisany przez osobę/y upoważnioną/e do jego reprezentowania, co powinno być udokumentowane odpisem z właściwego rejestru (ewentualnie dodatkowym pełnomocnictwem). Wykonawca ma prawo do żądania fizycznego zwrotu wycofanej oferty przed upływem terminu składania ofert.

**21. Istotne postanowienia umowy**

**Wykonawca załączy do oferty wzór umowy**, zobowiązujący do świadczenia usług będących przedmiotem zamówienia (uwzględniający postanowienia Zamawiającego) oraz zaakceptowany przez Zamawiającego.

W związku z art. 144 Ustawy Pzp, Zamawiający informuje, że zmiana postanowień w zawartej umowie może nastąpić w następujących przypadkach:



**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec****PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013**

- 1) obniżenia marży banku w trakcie trwania umowy kredytowej, w drodze negocjacji w formie pisemnej pod rygorem nieważności,
- 2) wystąpienia istotnej zmiany okoliczności powodującej, że wykonanie umowy nie leży w interesie publicznym, czego nie można było przewidzieć w chwili zawarcia umowy, zamawiający może odstąpić od umowy w terminie 30 dni od powzięcia wiadomości o powyższych okolicznościach. W takim wypadku wykonawca może żądać wyłącznie wynagrodzenia należnego z tytułu wykonania części umowy, co zostanie potwierdzone protokołem sporządzonym przez przedstawicieli obu stron.
- 3) zmiana terminów i kwot spłat kredytu po uzyskaniu zgody kredytodawcy, jednak całkowita spłata kredytu nie może nastąpić później niż do dnia 31.12.2024 r.,
- 4) zmiany danych teleadresowych, osób reprezentujących strony, przedstawionych w umowie – na wniosek Zamawiającego lub Wykonawcy w postaci pisemnej zgody.
- 5) zmiany przepisów prawnych istotnych dla realizacji przedmiotu umowy.
- 7) nie stanowi zmiany umowy w rozumieniu art. 144 Ustawy zmiana danych związanych z obsługą administracyjno-organizacyjną umowy (np. zmiana konta bankowego).

**22. Środki ochrony prawnej**

- 22.1 Środki ochrony prawnej (Dz. VI Ustawy) przysługują Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu przedmiotowego zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów Ustawy – Prawo zamówień publicznych
- 22.2 Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodnej z przepisami Ustawy czynności Zamawiającego podjętej w postępowaniu o zamówienia publiczne lub zaniechaniu czynności, do której Zamawiający jest zobowiązany na podstawie Ustawy.
- 22.3 Odwołanie powinno wskazywać czynność lub zaniechanie czynności zamawiającego, której zarzuca się niezgodność z przepisami ustawy, zawierać zwięzłe przedstawienie zarzutów, określać żądanie oraz wskazywać okoliczności faktyczne i prawne uzasadniające wniesienie odwołania.
- 22.4 Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej: ul. Postępu 17a, 02-676 Warszawa.
- 22.5 Odwołujący przesyła kopię odwołania Zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu.

**23. Wysokość zwrotu kosztów udziału w postępowaniu, jeżeli Zamawiający przewiduje ich zwrot.**

Zamawiający nie przewiduje zwrotu kosztów udziału w postępowaniu.

**24. Udzielenie zaliczek na poczet wykonania zamówienia**

Zamawiający nie przewiduje udzielenia zaliczek na poczet wykonania zamówienia.

**25. Ograniczenie możliwości ubiegania się o zamówienia publiczne tylko dla Wykonawców u których ponad 50% pracowników stanowią osoby niepełnosprawne.**

**Udzielenie i obsługa kredytu długoterminowego  
w kwocie 3 687 000,00 PLN na sfinansowanie inwestycji  
realizowanych przez gminę Czarny Dunajec****PRZETARG: 30/2013****Data ogłoszenia przetargu: 10/09/2013****Data otwarcia ofert: 24/10/2013**

Zamawiający nie przewiduje ubiegania się o zamówienia publiczne tylko dla Wykonawców u których ponad 50% pracowników stanowią osoby niepełnosprawne.

**26. Finansowanie projektu / programu ze środków Unii Europejskiej**

Zamówienia nie jest finansowany ze środków Unii Europejskiej

**26. Wykaz załączników do SIWZ:**

Załącznik Nr 1 – Formularz oferty

Załącznik Nr 2 – Oświadczenie o spełnieniu warunków udziału w postępowaniu zgodnie z art. 22 ust.1 ustawy PZP.

Załącznik Nr 3 – Oświadczenie o braku podstaw do wykluczenia zgodnie z art. 24 ust. 1 i 2 ustawy PZP.

Załącznik Nr 4 – Dokumenty dotyczące zdolności kredytowej

Załącznik Nr 5 – Lista podmiotów należących do tej samej grupy kapitałowej lub informacja o tym, że wykonawca nie należy do grupy kapitałowej.

Wyżej wymienione załączniki stanowią integralną część niniejszej specyfikacji.